



Правовая помощь по процедурам и обязанностям для искателей статуса беженца, зарегистрированных у партнёров УВКБ ООН в Украине

Вы обратились к одному из исполнительных партнёров УВКБ ООН за помощью в прохождении процедуры получения статуса беженца в Украине. Эта инструкция проинформирует Вас о процедурах обращения за статусом беженца в Украине, а также об условиях получения бесплатной правовой, социальной и медицинской помощи от УВКБ ООН. Цель данной консультации заключается в том, чтобы оказать Вам помощь в принятии взвешенного решения по обращению за статусом беженца и осознании потенциальных последствий возможной нелегальной миграции.

Получение статуса беженца в Украине требует от заявителя прохождения многоступенчатой государственной процедуры. Чтобы иметь возможность оказать Вам помощь в прохождении этой процедуры, нам необходимо Ваше полное сотрудничество.

Обращение за статусом беженца в Украине

- 1. Только украинское правительство может предоставить Вам статус беженца** и соответствующие права в Украине. УВКБ ООН и его партнёры **могут помочь Вам только в обращении за статусом и юридической поддержке Вашего дела.** По этой причине важно, чтобы Вы обратились за получением статуса беженца в орган миграционной службы по месту Вашего проживания.
- Многим заявителям на получение статуса беженца отказывают – статистика отказов высока. Если Вам отказано в предоставлении статуса беженца, **Вы имеете право подать апелляцию** на это решение. Юрист из партнерской организации УВКБ ООН может предоставить Вам бесплатную помощь в подготовке апелляционной жалобы.
- Обращение за получением статуса беженца в Украине является **бесплатным**. Вам не нужно платить за определение статуса, перевод или получение документов. Если Вас просят оплаты за это, Вы должны сообщить об этом Вашему юристу. Вы можете подготовить Ваше заявление на получение статуса беженца на любом языке. Форму заявления Вам предоставят исполнительные партнеры УВКБ ООН.
- Только региональная миграционная служба вправе выдать документы, подтверждающие законность Вашего пребывания на территории Украины. В исключительных случаях УВКБ ООН предоставляет справки, которые не предоставляют никаких прав, а только подтверждают, что человек, на чье имя выдан этот документ, находится под защитой УВКБ ООН. Они выдаются только лицам, которые **добросовестно** проходят государственную процедуру по предоставлению статуса беженца, но которые, при этом, не документированы миграционной службой.

5. Процедура обращения за статусом беженца приводится в буклете «Статус беженца в Украине», экземпляр которой был Вам предоставлен.
6. Искатели статуса беженца имеют **следующие обязанности**:
 - Вы должны предоставить миграционной службе и/или суду всю информацию и все документы, которые у Вас есть, чтобы помочь им в принятии решения о предоставлении Вам статуса беженца. В частности, Вы должны предоставить правдивую информацию о Вашей личности и объяснить причины, по которым Вы не можете или не хотите возвращаться на родину. Кроме того, Вы должны заполнить: (1) *Заявление о предоставлении статуса беженца*; и (2) *Анкету миграционной службы*. Запомните, если Вы обращаетесь за статусом беженца больше одного раза или под ложным именем, миграционная служба отклонит Ваше заявление.
 - Вы должны приходить в региональную миграционную службу на интервью без опозданий и сотрудничать во время интервью. Региональная миграционная служба может потребовать Вашего присутствия на интервью с пограничниками или представителями Министерства внутренних дел.
 - Вы должны пройти медицинский осмотр по требованию органа миграционной службы.
 - Если миграционная служба указывает Вам пребывать в Пункте временного размещения беженцев – следуйте этому указанию. Если Вы проживаете в квартире или частном доме, Вы должны зарегистрировать свое место жительства в Государственной миграционной службе в течение трёх дней.

Законодательство Украины

Находясь в Украине, Вы обязаны уважать законы Украины. Мы хотим обратить Ваше особое внимание на некоторые из этих законов:

- Нахождение на территории Украины без документов и регистрации дающим на это право, является нарушением ст. 203 Кодекса Украины об административных правонарушениях и подвергается наказанию в виде штрафа. В Ваших интересах получить соответствующий документ органа миграционной службы и зарегистрировать его в органе МВД как можно скорее.
- Выезд (или его попытка) с территории Украины без документов дающих право на пересечение границы является незаконным (см. ст. 204-1 Кодекса Украины об административных правонарушениях и ст. 26 Закона Украины «О правовом статусе иностранцев и лиц без гражданства»). Если Вы задержаны за незаконное пересечение государственной границы (или попытку пересечь ее), Вас наиболее вероятно арестуют на срок до 15 суток, в течении которого государственные органы начнут процедуру Вашей депортации. Суд наиболее вероятно удовлетворит иск о: (1) Вашем принудительном выдворении с Украины и (2) Вашем задержании до 12 месяцев в Пункте Временного Размещения Иностранцев (ПВРИ) необходимых для Вашей идентификации и документирования посольством Вашей страны. Получить доступ к правовой помощи и помощи переводчика, находясь в задержании, сложно, а срок для подачи апелляции на решение суда о депортации составляет лишь десять дней. Важно знать, что если Вы не обжалуете решение о Вашем выдворении и будете лишь обращаться за

статусом беженца во время Вашего задержания в ПВРИ, Ваши шансы получить позитивное решение о предоставлении статуса беженца практически равны нулю, ввиду отсутствия позитивных решений за последние несколько лет. **Незаконно пересекая границу, Вы подвергаете себя риску задержания и принудительного выдворения.**

- Использование в Украине поддельных документов является незаконным (см. ст. 358 Уголовного кодекса Украины). Это может повлечь за собой наложение штрафа и/или лишению Вас свободы сроком до двух лет.
- Европейский Союз подписал с Украиной Соглашение о реадмиссии, в результате чего соседние страны часто задерживают мигрантов на границе, снимают их отпечатки пальцев (система Eurodac) и возвращают в Украину. Информация о таких лицах хранится в миграционной базе данных Европейского Союза (Eurodac). Следовательно, такие лица будут идентифицированы, если позднее попытаются въехать в Европейский Союз повторно. Переданные из стран ЕС в Украину лица принудительно выдворяются с Украины по вышеупомянутой процедуре.

Условия получения бесплатной правовой помощи от партнёров УВКБ ООН

УВКБ ООН посредством своих партнёров на бесплатной основе предоставляет правовую помощь в обращении за статусом беженца в Украине. Все услуги УВКБ ООН и его партнёров предоставляются бесплатно. Однако, не все заявители имеют право на бесплатную правовую помощь. Партнер УВКБ ООН вынесет обоснованное решение по вопросу правомерности предоставления Вам такой помощи, основываясь на данных Вашего дела, а также вероятности успешности Вашего заявления на получение статуса беженца.

Более того, помощь УВКБ ООН доступна только тем, кто обращается к украинским органам власти за статусом беженца **добросовестно**. Вы можете получить юридическую помощь УВКБ ООН, только если Вы соответствуете следующим требованиям:

1. Вы должны соблюдать законодательство Украины. Если Вы нарушаете предписания законов, в том числе незаконно пересекая (или пытаетесь пересечь) границу, бесплатная правовая помощь предоставляться Вам не будет.
2. Вы должны зарегистрироваться у партнёров УВКБ ООН и предоставлять полную и достоверную информацию во время всех интервью. Эти интервью проводятся, чтобы получить от Вас полную информацию касательно Вашего заявления о предоставлении статуса беженца для представления Ваших интересов в процедуре получения статуса беженца в Украине, а также для принятия решения, имеете ли Вы право на помощь УВКБ ООН.
3. Процедура предоставления статуса беженца предусматривает строгие временные рамки. УВКБ ООН и его партнёры могут помочь Вам только, если Вы придерживаетесь этих временных рамок. Речь идет о следующих временных рамках:
 - Если Вам назначили приём в любом государственном органе (органе миграционной службы, суде или ином), Вы должны

явиться вовремя. В случае, если Вы не можете прийти на прием, Вы должны сообщить об этом партнёру УВКБ ООН не позднее, чем за один день и предоставить документы, подтверждающие уважительную причину Вашего отсутствия, как-то медицинскую справку или доказательства задержания.

- Вы должны являться без опоздания на любые назначенные Вам встречи с партнером УВКБ ООН. Если по уважительной причине Вы не можете явиться в офис партнера УВКБ ООН (как, например, в случае болезни или задержания), то Вы должны предупредить об этом партнера УВКБ ООН хотя бы за день до назначенной Вам встречи.
 - Если Вы получаете любые документы или письма от суда или миграционной службы, Вы должны в течение двух рабочих дней предоставить копию документа или письма партнёру УВКБ ООН.
 - Если Вы получаете письмо об отказе на любой стадии процедуры определения статуса беженца (ст. 9, 12 или 10 Закона Украины «О беженцах»), Вы должны в течение двух рабочих дней предоставить копию письма партнёру УВКБ ООН. Вам помогут подготовить апелляцию. Вы должны подать эту апелляцию в тот срок и тем способом, как укажет юрист.
 - Вы подаете заявление о предоставлении статуса беженца в одной из областей Украины. В случае, если Вы планируете переехать в другую область Украины, Вы должны сообщить об этом партнеру УВКБ ООН и миграционной службе не позднее, чем за две недели до даты Вашего переезда, чтобы предпринять соответствующие шаги для передачи Вашего дела в тот регион.
 - Если адрес Вашего проживания меняется, то Вы должны уведомить об этом партнёра УВКБ ООН, миграционную службу и суд в течение двух рабочих дней.
4. Кроме того, Вы должны связываться с партнёром УВКБ ООН каждые шесть месяцев, чтобы убедиться, что Ваше дело остаётся активным и предоставлять обновленную информацию о смене адреса проживания или положения в семье. Если Вы не будете придерживаться этих правил, Ваше дело будет закрыто.
5. Потенциальность успеха правомерного вмешательства (интервенции) для Вашей защиты зависит от Вашего всестороннего сотрудничества. Таким образом, любая агрессия или угрозы по отношению к УВКБ ООН или его партнерским организациям может повлечь за собой исключение из списка лиц, претендующих на получение помощи.

Последующие заметки по вопросу предоставления помощи УВКБ ООН

Пожалуйста, заметьте, что решение УВКБ ООН о том, что Вы имеете право на правовую помощь, действительно только на период рассмотрения Вашего дела о предоставлении статуса беженца правительством Украины. УВКБ ООН оставляет за собой право прекратить правовую помощь на любой стадии прохождения государственной процедуры по получению статуса беженца. В частности, УВКБ ООН оставляет за собой право пересмотреть Ваше право на получение помощи на основании своей оценки того, являетесь ли Вы беженцем в соответствии с мандатом УВКБ ООН.

Если в последствии установится, что Вы не являетесь беженцем, УВКБ ООН прекратит предоставление Вам своей помощи.

УВКБ ООН, в соответствии со своим мандатом, предоставляет помощь лицам по определению долгосрочного решения: местная интеграция (получение статуса беженца и в последствии гражданства Украины); добровольная репатриация (помощь в возвращении в страну происхождения); и переселение в третью страну.

Если Вы желаете получить помощь по **добровольной репатриации**, пожалуйста, обратитесь в партнерскую организацию УВКБ ООН для получения дополнительной информации об этой форме помощи. УВКБ ООН также предоставит Вам информацию о ситуации в отношении безопасности в Вашей стране для облегчения принятия Вами обдуманного решения. Если Вы заинтересованы в добровольной репатриации, Вам потребуется заполнить анкету по добровольной репатриации в офисе партнера УВКБ ООН. Пожалуйста, обратите внимание на то, что только заявители, которые имеют право на помощь, предоставляемую УВКБ ООН, могут обращаться за помощью в добровольной репатриации посредством УВКБ ООН. Заявления от лиц, которые не имеют права на помощь УВКБ ООН, могут быть переданы на рассмотрение Проекта помощи в добровольном возвращении, который координируется МОМ.

Обратите внимание на то, что места на переселение в третью страну очень ограничены и подавляющее большинство искателей статуса беженца в Украине не будут иметь права на переселение в третью страну. Лица, имеющие право на переселение, должны соответствовать следующим критериям: УВКБ ООН определило при проведении отдельного интервью с Вами, что Вы являетесь беженцем соответственно его мандату; Вы следовали украинской процедуре предоставления статуса беженца добросовестно, соблюдая все временные рамки, приведенные выше; Вы зарегистрированы в УВКБ ООН не менее 18 месяцев; и Вы подпадаете под глобальные требования по переселению, установленные как УВКБ ООН, так и странами переселения. УВКБ ООН не предоставляет право на переселение лицам, которые пересекли границу (или попытались пересечь) границу нелегально. Вы должны сотрудничать как с УВКБ ООН, так и с правительством Украины, чтобы Вашу кандидатуру рассматривали как возможную для переселения.

Настоящим подтверждаю, что я понимаю свои права и обязанности как искателя статуса беженца и условия получения бесплатной юридической помощи.

Подпись

Дата